

# NACHRICHTEN- BLATT

erscheint  
wöchentlich

aktuell  
informativ  
bürgernah

Nummer 21  
Freitag,  
23. Mai 2014



Weinbau seit 769 n. Ch.

## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am kommenden Sonntag, 25. Mai 2014 sind von Ihnen 14 Bürgerinnen und Bürger zu wählen, die in den nächsten fünf Jahren das Hauptorgan unserer Gemeinde, den Gemeinderat, stellen. Außerdem werden die Vertreter für den Kreistag und für das Europäische Parlament gewählt.

Wählen zu können, gehört zu den gewichtigsten Rechten, die ein Bürger wahrnehmen kann. Ich hoffe, dass Sie dieses Recht auch als Ihre Pflicht empfinden und Ihre persönliche Aussage zur Wahl machen, indem Sie Ihre Stimmzettel ausfüllen und selbst entscheiden, wem Sie politische Verantwortung anvertrauen wollen.

Erstmals dürfen bei der Kommunalwahl auch 16- und 17-jährige Jugendliche teilnehmen. Die Jugendlichen unserer Gemeinde können vor Ort mitbestimmen, wie sich Gemeinderat und Kreistag künftig zusammensetzen.

56 Bürgerinnen und Bürger waren erfreulicherweise bereit, bei der Gemeinderatswahl zu kandidieren. Dies zeigt, dass ein großes Interesse daran besteht, an den gegenwärtigen und zukünftigen Aufgaben unserer Gemeinde aktiv mitzuarbeiten.

Bei allen Entscheidungen muss das Gemeinwohl der Einwohnerschaft Vorrang vor Einzelinteressen haben, wenn die Gemeinde eine zukunftsorientierte Arbeit leisten will.

Dazu brauchen wir Frauen und Männer im Gemeinderat, bei denen wir sicher sein können, dass ihnen die Wahrnehmung der gemeindlichen Interessen am Herzen liegen. Ein gut funktionierender Gemeinderat ist die Grundvoraussetzung für eine effektive und zielorientierte Gemeindegearbeit.

Ebenso wichtig wie die Wahl des Gemeinderates ist die Kreistagswahl, durch die die Vertreter für den Kreistag des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald gewählt werden, sowie die Wahl der Abgeordneten des Europäischen Parlaments.

Nehmen Sie am Sonntag Ihr Wahlrecht in Anspruch und gehen Sie wählen. Die Wahllokale sind in der Zeit von 08.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet. Den für Sie zuständigen Wahlraum entnehmen Sie bitte Ihrer Wahlbenachrichtigung.

Mit freundlichen Grüßen

Hermann Höfflin  
Vorsitzender des Gemeindegewahlausschusses



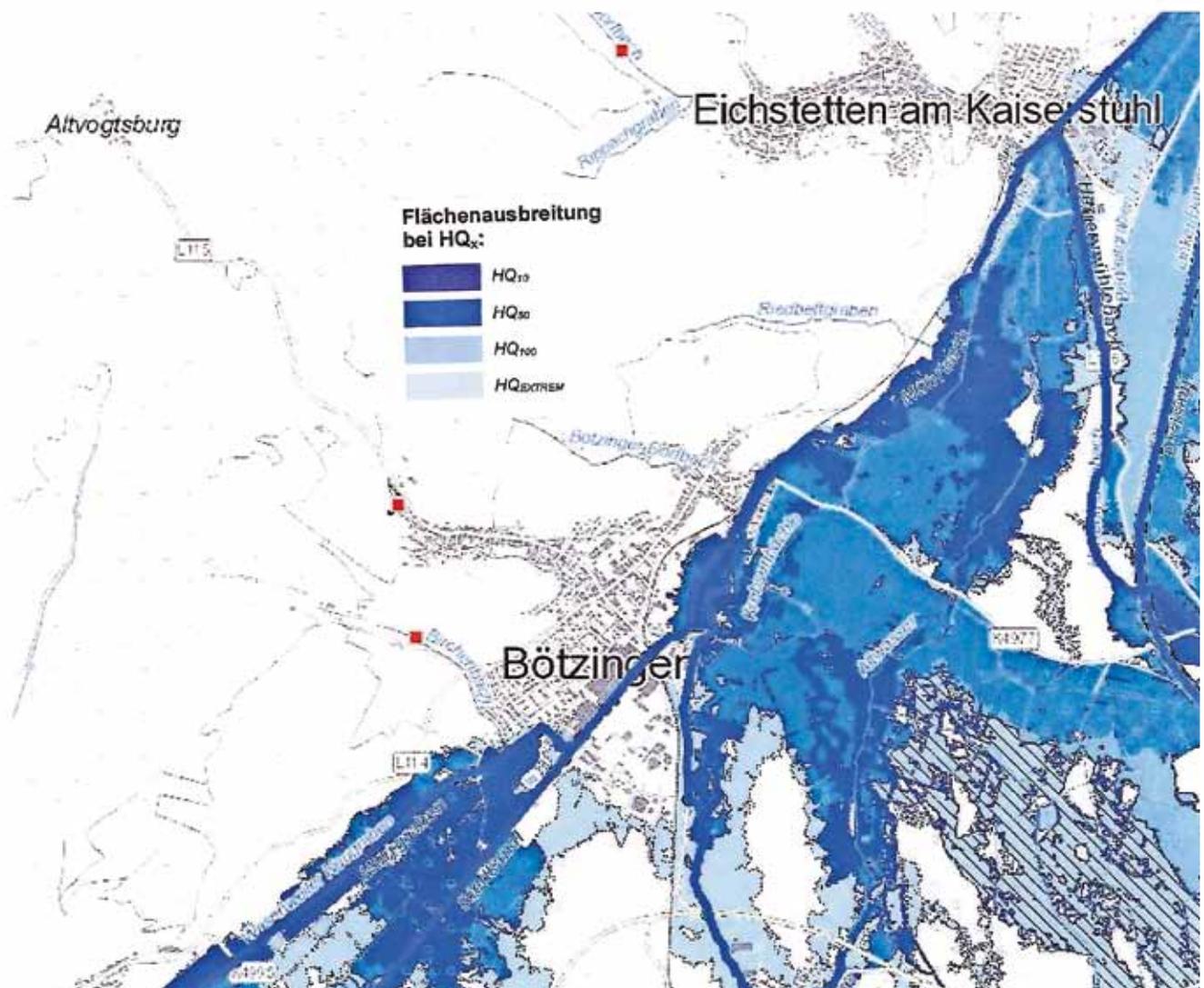
# Hochwassergefahrenkarte

Vom Land Baden-Württemberg wurden für das Einzugsgebiet der Dreisam die Hochwassergefahrenkarten fertiggestellt. Auf diesen Karten sind Fläche kartiert, auf denen alle 10 Jahre (HQ 10), alle 50 Jahre (HQ 50) und alle 100 Jahre (HQ 100) mit einem Hochwasser zu rechnen ist. Dazu kommen Flächen, die von einem extremen Hochwasser (HQ extrem) betroffen sind. Die Karten liegen beim Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald, Untere Wasserbehörde, Stadtstraße 3, 79104 Freiburg i. Br. und beim Bauamt der Gemeinde, Zimmer 12 aus und können von interessierten Einwohnern während der Dienstzeiten eingesehen werden. Ebenfalls sind die Karten im Internet unter [www.hochwasserbw.de](http://www.hochwasserbw.de) – „Gefahrenkarten“ – „Interaktive Gefahrenkarte“ einsehbar.

Die Vorgaben für die Erstellung der Karten kommen von der EU und vom Bund. Das Land Baden-Württemberg hat darauf hin das neue Wassergesetz zum 01.01.2014 in Kraft gesetzt. Demnach wurden alle Flächen, die von einem 100-jährigen Hochwasser betroffen sind, als Überschwemmungsgebiete festgesetzt für die insbesondere die Schutzvorschriften nach § 78 Wasserhaushaltsgesetz gelten:

1. Verbot der Ausweisung von neuen Baugebieten
2. Verbot der Errichtung oder Erweiterung baulicher Anlagen nach den §§ 30,33, 34 und 35 Baugesetzbuch

Im Ergebnis beeinträchtigen diese neuen Vorschriften die bauliche Entwicklung in unserer Gemeinde und schränken auch die privaten Grundstückseigentümer ein, die Bauabsichten auf Fläche haben, die von einem 100 jährigen Hochwasserereignis betroffen sind.



**50 Jahre**

# Tennis-Club Kaiserstuhl Bötzingen e.V.

**Feiern Sie mit uns**  
im Club beim großen

*Sommerfest*

**am Sa, 31. Mai & So, 1. Juni 2014**

## **Samstag 12.00 Uhr**

Abschlussturnier der Kinder, die am Projekt Schule und Verein teilgenommen haben

### **14.00 Uhr**

Gerümpelturnier der Bötzinger Vereine  
Tennis für alle Kinder und Bastelaktionen

### **ab 18.00 Uhr**

Siegerehrung und Sektempfang – stoßen Sie mit uns auf den Geburtstag an!

**ab 19.00 Uhr** Brass-Band u. später Steven Bailey / Cocktailbar

## **Sonntag 11.00 Uhr**

Frühschoppen mit Weißwürsten, Brezeln und Rettich

Musikverein und Männergesangverein

Schnupperkurse mit den Trainern

Bastelaktionen

Kaffee und Kuchen zum Ausklang

**ca. 16.00 Uhr** Ende des Festes

## **Essensangebot am Samstag & Sonntag, ab 12.00 Uhr:**

Steak und Würste mit Brot und Salaten, Pommies, belegte Brötchen

Waffelverkauf durch die Klasse 3a der WAL - Schule



**www.tck-boetzingen.de**





## DIE JUBILARE IN DER GEMEINDE

### Herr Gustav Lay feierte den 90. Geburtstag

Bürgermeister Dieter Schneckenburger gratulierte Herrn Lay persönlich und im Namen der Gemeinde Bötzingen.

Er überbrachte ihm eine Urkunde des Ministerpräsidenten und die Glückwünsche der Landrätin.

Mit den besten Wünschen für einen Lebensabend in Gesundheit und Wohlergehen überreichte der Bürgermeister dem Jubilar eine Urkunde und ein kleines Präsent der Gemeinde.



### Glückwünsche zur Goldenen Hochzeit

#### Renate und Wilfried Pallerberg feierten den 50. Hochzeitstag



Bürgermeister Dieter Schneckenburger gratulierte dem Goldenen Hochzeitspaar im Namen der Gemeinde Bötzingen und überbrachte die Glückwünsche des Ministerpräsidenten und der Landrätin.

Mit dem Wunsch für eine weiterhin glückliche Zeit in Gesundheit und Wohlergehen, überreichte Herr Schneckenburger dem Ehepaar Pallerberg eine Urkunde, Blumen und ein kleines Präsent der Gemeinde.

## A AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Am Montag, 26. Mai 2014 keine Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

Am Montag, 26. Mai 2014 werden die Ergebnisse der Gemeinderats- und Kreistagswahlen ermittelt, so dass die Gemeindeverwaltung für die anderen Amtsgeschäfte geschlossen bleibt.

Wir bitten die Bevölkerung um Verständnis.

### Informationen zur Gemeinderats- Kreistags- und Europawahl am 25. Mai 2014

#### Wahlbezirke

Sehen Sie bitte auf Ihrer Wahlbenachrichtigung nach, in welchem Wahlraum Sie wählen müssen. Es wurden folgende Wahlräume und Wahlbezirke eingerichtet:

Grundschulaula, Hauptstraße 15, Klassenzimmer Nr. E 5  
Wahlbezirk 01 (Unterdorf)  
Grundschulaula, Hauptstraße 15, Klassenzimmer Nr. E 2  
Wahlbezirk 02 (Oberdorf)  
Gemeindekindergarten, Im Ried 3  
Wahlbezirk 03 (Nachtwaid)

#### Wahlzeit

Sie können am Sonntag, 25. Mai 2014 in der Zeit von 8.00 bis 18.00 Uhr wählen.

#### Stimmzettel

Die Stimmzettel für die Gemeinderats- und Kreistagswahlen wurden Ihnen bereits zugestellt. Kennzeichnen Sie diese schon zu Hause, dann brauchen Sie ihre bereits ausgefüllten Stimmzettel nur noch in die amtlichen Wahlumschläge für den Gemeinderat und den Kreistag zu stecken, die Ihnen im Wahlraum ausgehändigt werden. In den Merkblättern, die den Stimmzetteln beigefügt sind, ist ausführlich erklärt, auf welche Weise die Stimmabgabe vorgenommen werden kann.

Der Stimmzettel für die Europawahl darf erst am Wahltag im Wahllokal ausgegeben werden. Für die Europawahl wird im Wahllokal kein Wahlumschlag herausgegeben. Der ausgefüllte Stimmzettel für die Europawahl ist ohne Wahlumschlag gefaltet in die Wahlurne einzuwerfen.

#### Wahlbenachrichtigung

Bitte bringen Sie zur Wahl die Wahlbenachrichtigung mit und halten Sie dort Ihren Personalausweis oder Reisepass bereit.

#### Ermittlung und Feststellung der Wahlergebnisse

Nach dem Ende der Wahlzeit um 18.00 Uhr werden zunächst die Stimmen für die Europawahl ausgezählt. Die Ermittlung des Ergebnisses für die Europawahl erfolgt in den beiden Wahlbezirken in der Grundschulaula und im Gemeindekindergarten. Die Stimmen für die Briefwahl werden im Bürgersaal des Rathauses ausgezählt. Die Zusammenstellung der Wahlergebnisse für die Europawahl erfolgt ebenfalls im Bürgersaal des Rathauses.

Nach der Feststellung des Wahlergebnisses der Europawahl werden die Stimmen für die Gemeinderatswahl im Rathaus ausgezählt. Die einzelnen Wahlvorstände treten zur Ermittlung und Feststellung der Wahlergebnisse der Gemeinderatswahl in folgenden Räumen zusammen:

Wahlbezirk 01 Unterdorf,	Zimmer Nr. 1 a, 2 und 4
Wahlbezirk 02, Oberdorf,	Zimmer Nr. 12 a, 12 b und 12 c
Wahlbezirk 03, Nachtwaid,	Zimmer Nr. 5, 5 a und 6
Briefwahlausschuss,	Zimmer Nr. 10 und 11

Die Kreistagswahl wird am Montag, 26. Mai 2014 ab 8.30 Uhr in den gleichen Räumen ausgezählt.

Die Wahlhandlung selbst sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses ist öffentlich. Eine Beeinträchtigung der Tätigkeit der Wahlvorstände darf jedoch nicht erfolgen.

Die Wahlergebnisse werden im Rathaus an der Bekanntmachungstafel angeschlagen und stehen danach auch im Internet unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) zum Abruf bereit. Die offizielle Bekanntmachung des Ergebnisses der Gemeinderatswahl erfolgt im nächsten Nachrichtenblatt am 30. Mai 2014.

## Kaffeenachmittag anlässlich der Wahlen am Sonntag, 25. Mai 2014

Anlässlich der am Sonntag stattfindenden Europa- und Kommunalwahlen findet in der Turn- und Festhalle ein Kaffeenachmittag der Landjugend Bötzingen statt.

Hierzu lädt die Landjugend die Bevölkerung ab 11.00 Uhr herzlich ein. Es gibt leckeren, selbstgebackenen Kuchen und Kaffee, aber natürlich auch andere Getränke.

## Gemeindeverwaltungsverband Kaiserstuhl-Tuniberg

### Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2013

Die Verbandsversammlung hat in der Sitzung am 12. Mai 2014 die Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2013 gem. § 95 Abs. 2 GemO –überg.- wie folgt festgestellt:

1. Das Jahresergebnis beträgt in  
**Einnahmen und Ausgaben**  
im Verwaltungshaushalt 152.690,34 €  
im Vermögenshaushalt 7.060,57 €  
**Gesamthaushalt 159.750,91 €**
2. **Haushaltsreste** werden keine gebildet.
3. Die Kassenreste betragen:  
3.1 im Verwaltungshaushalt  
K-Einnahmereste 653,50 €  
K-Ausgabereste 0,00 €  
3.2 im Vermögenshaushalt  
K-Einnahmereste 0,00 €  
K-Ausgabereste 0,00 €  
3.3 im Sachbuch für haushaltsneutrale Vorgänge  
K-Einnahmereste 36.477,17 €  
K-Ausgabereste 37.130,67 €
4. Die bei einigen Finanzpositionen entstandenen über- bzw. außerplanmäßigen Ausgaben werden, soweit noch nicht erfolgt, von der Verbandsversammlung genehmigt, da die Deckung durch Wenigerausgaben bzw. Mehreinnahmen in anderen Bereichen gewährleistet ist.
5. Das Jahresergebnis für das Haushaltsjahr 2013 wird zur Kenntnis genommen und festgestellt.

Die Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2013 liegt gemäß § 95 b Abs. 2 GemO an sieben Tagen, und zwar von

**26. Mai 2014 bis einschließlich 04. Juni 2014**

im Rathaus, Zimmer 5, zur Einsicht öffentlich aus.

Bötzingen, 23. Mai 2014

gez.

Schneckenburger  
Verbandsvorsitzender



## Anmeldung zum Ganztagesangebot für Kinder der 1. – 7. Klassen an der Wilhelm-August-Lay- Schule für das Schuljahr 2014/15

Ab sofort können alle Eltern, deren Kind(er) im kommenden Schuljahr 2014/15 das Ganztagesangebot an der Wilhelm-August-Lay-Schule besuchen soll(en), diese anmelden. Dies ist auch für die Kinder notwendig, die das Ganztagesangebot bereits im laufenden Schuljahr besuchen!

Anmeldeformulare erhalten Sie im Rathaus bei Andreas Jenne, Zimmer 4. Außerdem können Sie das Formular auf der Homepage der Gemeinde unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) im Bereich „Aktuelles / Service“ öffnen und ausdrucken.

Bei inhaltlichen Fragen zum Ganztagesangebot können Sie sich gerne an die Schulleitung der WAL-Schule, Herrn Bernd Friedrich, Tel. 07663 / 6083-60, oder Frau Heike Thunert, Tel. 07663 / 6083-70, wenden.

## Anmeldung zur Verlässlichen Grundschule (Kernzeitenbetreuung) für das Schuljahr 2014/15

Ab sofort können alle Eltern, deren Kind(er) im kommenden Schuljahr 2014/15 die Verlässliche Grundschule (Kernzeitenbetreuung) besuchen soll(en), diese anmelden. Dies ist auch für die Kinder notwendig, die die Verlässliche Grundschule derzeit bereits besuchen!

Wir bitten alle Eltern, die bereits sicher wissen, dass sie die Betreuung ihres Kindes im Rahmen der Verlässlichen Grundschule im kommenden Schuljahr benötigen, ihr(e) Kind(er) schnellstmöglich anzumelden, da die Betreuungsplätze begrenzt sind.

Anmeldeformulare erhalten Sie im Rathaus bei Andreas Jenne, Zimmer 4 sowie bei den Betreuerinnen der Verlässlichen Grundschule in den Klassenzimmern im Festhallenanbau. Außerdem können Sie das Formular auf der Gemeindehomepage unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) im Bereich „Aktuelles / Service“ öffnen und ausdrucken.

Bei Fragen können Sie sich gerne im Rathaus an Andreas Jenne, Tel. 07663 / 9310-14 oder per e-Mail [andreas.jenne@boetzingen.de](mailto:andreas.jenne@boetzingen.de) wenden.

## Geänderter Redaktionsschluss für das Nachrichtenblatt in der nächsten Woche

Aufgrund des Feiertages in der nächsten Woche wird der Redaktionsschluss für das Gemeindeblatt am 30.05.2014 (KW 22) auf **Montag, 26.05.2014, 12.00 Uhr vorverlegt**.

Wir bitten alle Vereine, Kirchen und sonstige Organisationen den geänderten Redaktionsschluss zu beachten, da die Veröffentlichung verspätet eingehender Texte nicht gewährleistet werden kann.

**P I N N W A N D****! Verlängerter Anmeldeschluss !****Sola 2014, wir entdecken Deutschland!**

Hallo liebe Eltern, Kids & alle Neu-Interessierten, falls Sie ihrem Kind eine aufregende und unvergessliche Zeit in den Sommerferien schenken wollen dann passen Sie nun gut auf:

Unser Bötzinger Sommerlager ist zum 18mal in Folge mit Kindern und Jugendlichen im Alter von 9 – 15 Jahren, die in den Sommerferien Lust auf 9 Tage fröhliches und abenteuerlustiges Lagerleben, unterwegs. Auch das gute Essen, das Lagerfeuerfeeling sowie die Natur und die gute Luft machen den Reiz an unserem Sola aus. Jedes Jahr freuen sich unsere Kids auf das allseits beliebte Programm wie z.B. Wasserolympiaden, Geländespiele, Basteln, Sport und vieles mehr!

Die Teilnehmergebühr beträgt nur **180€ all inclusive**.

Falls Sie noch mehr wissen wollen, dann schauen Sie sich die Bilder der vergangenen Jahren auf [www.sola-boetzingen.de](http://www.sola-boetzingen.de) an oder auf [www.facebook.com/SommerlagerBotzingen](https://www.facebook.com/SommerlagerBotzingen)

Der Termin ist dieses Jahr ab **Samstag, den 23. August bis Montag den 01. September** auf unserem letztjährigen Platz in Unterkirnach bei Villingen Schwenningen.

Die Anmeldung könnt ihr auf unserer Homepage [www.sola-boetzingen.de](http://www.sola-boetzingen.de) downloaden oder bei Marina Ambs, Mühlgasse 10, 79268 Bötzingen, abholen. Die ausgefüllte Anmeldung **ist bis spätestens 28. Mai 2014** bei Marina Ambs, einzuwerfen oder abzugeben.

Also auf was wartet ihr: Abholen oder runterladen, ausdrucken, ausfüllen und bis zum Anmeldeschluss abgeben!

Wir freuen uns bereits jetzt schon auf euch und auf ein weiteres tolles Lager!

Eure Teamerinnen und Teamer

**Veranstaltungen, Infos und Berichte für Kinder und Jugendliche****FC Bötzingen - Jugendabteilung****Vorankündigung**

Die Jugendabteilung des FC Bötzingen ladet am 09.07.2014 zu einem großen Gesamt - Jugendelternabend um 20.00Uhr im Clubheim des FC Bötzingen ein.

Hierzu sind alle Jugendspieler des FC Bötzingen alle Eltern sowie alle Gönner der Jugendabteilung recht Herzlich eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen

Annette Reddig

1.Jugendleiterin FC Bötzingen e.V

**C1-Jugend Meister der Kleinfeldstaffel 1**

Mit 25 Punkten und einem herausragenden Torverhältnis von 48:11 sicherte sich die C1-Jugend des FC Bötzingen vorzeitig die Meisterschaft in der Kleinfeldstaffel 1. Während man in der Vorrunde noch eine Niederlage hinnehmen musste, blieb man in der Rückrunde ungeschlagen und ist in den restlichen Spielen der Verfolger nicht mehr von Platz 1 zu verdrängen.

Für dem FC Bötzingen am Ball waren:



Hintere Reihe v.L.: Trainer Martin Ambs, Dennis Leipholz, Yannick Appel, Sören Kopp, Daniel Bodynek, Dennis Maul, Robin Ambs, Philippe Licht, Trainer Daniel Licht

Vordere Reihe v.L.: Christoph Gerken, Guiseppe Borselino, Maskottchen Mael, Maik Schwezow, David Eiche, Lars Reddig

Es fehlt: Marcel Schulz

**NEUES AUS DER  
GEMEINDEBÜCHEREI**

**Ab 01.06.2014**

**Neue Öffnungszeiten in der Gemeindebücherei:**

Montag geschlossen

**Dienstag 10.00 – 12.00 Uhr und 16.00 – 19.00 Uhr**

**Mittwoch 16.00 – 18.00 Uhr**

**Donnerstag 16.00 – 19.00 Uhr**

Freitag geschlossen

In den Schulferien ist die Bücherei nur donnerstags geöffnet.

**IMPRESSUM**

Herausgeber: Bürgermeisteramt, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen.

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Bürgermeister Schneckenburger oder Stellvertreter.

Für den übrigen Inhalt: A. Stähle, 78329 Stockach,

Druck und Verlag:

Primo-Verlagsdruck, 78329 Stockach, Postfach 1254,

Tel. 07771/93 17-0, Fax: 07771/93 17-40.

E-Mail: [info@primo-stockach.de](mailto:info@primo-stockach.de) | Internet: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



**Auskunft und Anmeldung für unsere Kurse und Seminare:**  
**Cornelia Jaeger, Hauptstr. 11, Rathaus, 79268 Bötzingen**  
**Tel.: 07663/931020**  
**Fax: 07663/93107720**  
**E-Mail: [cornelia.jaeger@boetzingen.de](mailto:cornelia.jaeger@boetzingen.de)**  
**Internet: [www.vbwboetzingen.de](http://www.vbwboetzingen.de)**

#### Neu in Bötzingen

##### **Bewegungstreff im Freien für Seniorinnen und Senioren**

am **Dienstag, 24.06.2014 um 9.30 Uhr** findet auf dem Spielplatz „Waldstraße“ (Nähe Tennisplatz) der erste Bewegungstreff im Freien mit dem Bewegungsprogramm „Fünf Esslinger“ für Seniorinnen und Senioren statt. Dieser Treff ist kostenfrei, unverbindlich, gesellig und gesundheitsfördernd und findet verlässlich jede Woche bei jedem Wetter statt.

Sportkleidung ist nicht erforderlich – bequeme Schuhe sind sinnvoll.

Träger dieses Treffs ist der Turnverein in Kooperation mit dem Volkshochschulwerk Bötzingen. Einfach vorbeikommen – gucken – mitmachen!!

Ich freue mich auf Sie!

*Uschi Torn, Tel. 07663-4426*

*Trainerin C-Lizenz Fitness und Gesundheit  
 Übungsbegleiterin „Fünf Esslinger“*



#### **Folgende Kurse und Seminare beginnen:**

Gottenheim:

##### **307.370 Wir backen Brot im Holzofen wie zu Omas Zeiten**

Mittwoch, 28.05.2014, 18.00 – 22.00 Uhr, 1 x, Backhaus Erich Lauble, Brunnenstr. 3, Gottenheim

Outdoor:

##### **300.260 Kanutour für Einsteiger/-innen Altrhein Bad Bellingen bis Grißheim**

Sonntag, 01.06.2014

## **WILHELM-AUGUST-LAY-SCHULE INFORMIERT**

### **Ernährungsführerschein für alle Drittklässler**

Seit nun drei Schuljahren beteiligen sich die jeweils 3. Klassen der WAL-Schule am Projekt Ernährungsführerschein. Dabei handelt es sich um ein Unterrichtskonzept, bei dem die Küche ins Klassenzimmer kommt: In sechs bis sieben Doppelstunden bereiten die Schülerinnen und Schüler leckere Salate, fruchtige Quarkspeisen und andere kleine, kalte Gerichte zu. Dabei lernen sie mit echten Lebensmitteln umzugehen, zu schneiden, zu rühren, zu reiben oder auch abzuschmecken. Sie lernen Ernährungsbegriffe kennen, das Einschätzen von Portionen und auch das gemeinsame Tischdecken und Essen. Alle Kinder, die die praktische und die schriftliche Prüfung bestanden haben, bekommen das Führerschein-Dokument verliehen.

Unsere beiden Fotos (rechts oben) zeigen Impressionen aus der Klasse 3a mit Klassenlehrerin **Ulrike Dengler**.

Weitere Informationen finden Sie auf der WAL-Website unter [www.wal-boetzingen.de](http://www.wal-boetzingen.de) (unter „Aus dem Unterricht“) und auf der Website [www.aid.de/lernen/start.php](http://www.aid.de/lernen/start.php)

### **„Klimakids“ im Stromsparunterricht**

Im Rahmen des Klimakids-Projekts ([www.klimakids.org](http://www.klimakids.org)), an dem sich die WAL-Schule als eine von 7 Schulen in Baden-Württemberg seit drei Jahren beteiligt, arbeiteten alle vier 9. Klassen im Mai zur Thematik „Stand-by-Verbrauch von Elektrogeräten“. Die Umweltschutztechniker **Ingo Falk** und **Uwe Hause** von der Energieagentur Regio Freiburg waren zu Gast an der WAL-Schule und informierten jede 9. Klasse innerhalb von zwei Doppelstunden. Zunächst ging es um den sachgerechten Umgang mit einem Strommessgerät (siehe Foto).



*Umweltschutztechniker Uwe Hause erläutert Schülern der 9b mit Hilfe von praktischen Versuchen den Umgang mit dem Messgerät*

Einige Schülerinnen und Schüler erhielten ein Messgerät mit nach Hause, um im eigenen Zimmer und Haushalt Geräte mit Stand-by-Stromverbrauch ausfindig zu machen und Messungen vorzunehmen. Die Ergebnisse der Messungen wurden in der zweiten Unterrichtseinheit ausgewertet und diskutiert. Aufgrund von Leerlaufverlusten soll in der Bundesrepublik jährlich Strom in einer Größenordnung von vier Milliarden Euro verschwendet werden...Die Physiklehrer/innen der 9. Klassen, **Anne Knoop** und **Rainer Duchrow**, werden die Thematik im Unterricht fortsetzen.

## Unterrichtsfrei am Freitag, 30. Mai

Freitag, 30. Mai, (nach dem Feiertag Christi Himmelfahrt) ist in diesem Jahr ein beweglicher Ferientag und damit unterrichtsfrei.

## Pfingstferien vom 7. bis 22. Juni 2014

Der letzte Ferienabschnitt des Schuljahres – die Pfingstferien – beginnt am 7. Juni und dauert bis einschließlich 22. Juni.

Gez.  
Bernd Friedrich, Rektor



## NEU Trommelwerkstatt NEU

### 6 Wochen-Kurs in Gundelfingen

Trommeln, was das Zeug hält—auf Körper, Kisten, Kürbissen und jeder Menge Rhythmusinstrumenten. Hauptsache es klingt und swingt.

Im Kurs spielen und experimentieren die Kinder mit Rhythmen und Klängen, sie üben Spieltechniken auf verschiedenen Rhythmusinstrumenten und entwickeln gemeinsam eigene kurze Arrangements und Liedbegleitungen.

Voll dabei und immer am Puls der Musik werden die Kinder fit im Rhythmus und lernen fast wie von selbst die Grundlagen musikalischen Zusammenspiels und elementarer Komposition. Der Unterricht ist geeignet für Kinder zwischen 5 und 7 Jahren und findet am **Dienstag von 15 – 15.45 Uhr** statt, **der Beginn ist am 24. Juni 2014**. Die **Kursgebühr** beträgt insgesamt **€ 25,-**. Die Kursleitung hat **Herr Cheikh Tidiane Kane**.

#### Kontakt:

#### Musikschule im Breisgau

Geschäftsstelle - Vörsstetter Str. 3 - 79194 Gundelfingen  
eMail: [info@musikschule-breisgau.de](mailto:info@musikschule-breisgau.de)  
Tel: 0761 589891



## Romantische Liederstunde

Mit Liedern von Schubert, Schumann, Grieg  
**Freitag, 23. Mai 2014, 19.00 Uhr**

Katholischer Pfarrschopf, Bötzingen, Hauptstr. 74  
Sopran: Christine Riesterer-Märtin  
Klavier: Silvia Zenker  
Veranstalter: Kunstforum Bötzingen  
Eintritt frei – um Spenden wird gebeten

## Einer für alle: Blutspendeaktion in Bötzingen

### Leben retten durch eine Blutspende beim DRK und den neuen Blutspendeausweis erhalten

Neben dem guten Gefühl bis zu drei Menschen mit ihrer Blutspende geholfen zu haben erwartet der DRK-Blutspendedienst Baden-Württemberg-Hessen die Spender bei ihrem nächsten Termin mit einem besonderen Service: Sie erhalten den neuen einheitlichen Blutspendeausweis der DRK-Blutspendedienste im handlichen Scheckformat.

Die nächste Möglichkeit ist am

**Mittwoch, dem 04.06.2014**  
**von 15:30 Uhr bis 19:30 Uhr**  
**Festhalle, Hauptstraße 15**  
**79268 Bötzingen**

Mit dem neuen Blutspendeausweis können Blutspender zukünftig bundesweit bei allen DRK-Blutspendediensten mit nur einem Nachweisdokument spenden. Seit 2012 stellen die DRK-Blutspendedienste ihre 1,7 Millionen Blutspender auf einen neuen, elektronischen Ausweis um. Und jetzt ist es auch in Baden-Württemberg und Hessen soweit. Mit der steigenden Mobilität der Spender kommt es immer häufiger vor, dass auch in anderen Bundesländern Blut beim Roten Kreuz gespendet wird. Jedes Mal musste dann ein neuer Ausweis ausgestellt werden. Mit dem neuen einheitlichen Blutspendeausweis ist dies nicht mehr nötig. Die neue Karte im praktischen Scheckkartenformat vereinfacht die Verwaltung der Spenderdaten und bietet so mehr Service.

Pro Jahr werden etwa 75 Millionen Blutspenden weltweit benötigt. Mit einer Blutspende kann bis zu drei Schwerkranken oder Verletzten geholfen werden. Eine Blutspende ist Hilfe, die ankommt und sogar Leben rettet. Zusätzlich ist die gute Tat für den Spender selbst ein kleiner Gesundheitscheck und der Blutspendeausweis mit Angabe der Blutgruppe hat bei Unfällen nicht selten schon einen entscheidenden Zeitvorteil für den Patienten gebracht.

Blut spenden kann jeder Gesunde zwischen 18 und 72 Jahren, Erstspender dürfen jedoch nicht älter als 64 Jahre sein. Damit die Blutspende gut vertragen wird, erfolgt vor der Entnahme eine ärztliche Untersuchung. Die eigentliche Blutspende dauert nur wenige Minuten. Mit Anmeldung, Untersuchung und anschließendem Imbiss sollten Spender eine gute Stunde Zeit einplanen. Eine Stunde, die ein ganzes Leben retten kann.

Weitere Informationen zur Blutspende erhalten Sie unter der gebührenfreien DRK-Service-Hotline 0800-1194911 und im Internet unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de).

## Naturzentrum Kaiserstuhl

Liebe Naturfreunde,

wir laden Sie ein zu interessanten Exkursionen in den herrlichen Kaiserstuhl und die Umgebung. Entdecken Sie eine faszinierende Landschaft mit einer besonderen Flora und Fauna. Besuchen Sie unser Naturzentrum Kaiserstuhl in Ihringen am Rathaus mit Ausstellungen für Familien und Naturfreunde.

Das komplette Programm erhalten Sie bei den Tourist-Informationen am Kaiserstuhl bzw. unter [www.naturzentrum-kaiserstuhl.de](http://www.naturzentrum-kaiserstuhl.de). Es ist keine Anmeldung zu den Veranstaltungen erforderlich.

### Samstag, 24.5., 17 – 19 Uhr

#### Orchideen am Rheindamm

Entdecken Sie die Orchideen der alten Rheindämme! Sasbach, Parkplatz gegenüber Gasthaus Limburg, 5 €, Hannelore Heim

**Achtung! Donnerstag, 5.6.****Bildvortrag: Kosmische Geologie und Natur**

Der Vortrag von Prof. Dr. Wolfhard Wimmenauer muss aus gesundheitlichen Gründen in den Herbst verschoben werden.

**Neu! Donnerstag, 5.6., 19.30 Uhr****Bildvortrag: Grönland, Ende des ewigen Eises?**

Einblicke aus einer Langzeitforschung der Universität Freiburg, Ihringen, Naturzentrum Kaiserstuhl am Rathaus, 5 €, Dr. Benoît Sittler

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Öffnungszeiten:**

Montag/Donnerstag 10 – 12 Uhr, Samstag 15 - 17 Uhr

**Kontakt + Information:**

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.

Birgit Sütterlin & Reinhold Treiber

Bachenstr. 42, 79241 Ihringen

Tel: 07668 7108 80 (Mo + Do 10-12 Uhr)

Email: naturzentrum@ihringen.de

www.naturzentrum-kaiserstuhl.de

**Justizvollzugsanstalt Waldshut-Tiengen****- Außenstelle Lörrach -**

Sie suchen eine Teilzeitbeschäftigung mit einer geregelten Arbeitszeit am Vormittag.

Wir bieten eine Stelle an als

**Koch / Köchin**

**bei der Justizvollzugsanstalt Waldshut-Tiengen,  
Außenstelle Lörrach.**

Eine Ausbildung als Koch / Köchin ist nicht Voraussetzung. Praktische Erfahrungen im Verpflegungs- oder ähnlichen Bereichen sind jedoch von Vorteil. Neben guten Kochkenntnissen erwarten wir auch die Befähigung im Umgang und in der Anleitung von Küchenhilfen.

Bei Interesse richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an die Justizvollzugsanstalt,  
Bismarckstraße 19, 79761 Waldshut-Tiengen - Herrn Geng -.

Unter der Tel.-Nummer 07751/881-322 erteilen wir gern weitere Auskünfte

**Agentur für Arbeit Freiburg****Mit Erfolg zurück in den Beruf**

Am Dienstag, 3. Juni, informiert Elsa Moser zum Thema „Erfolgreich wiedereinsteigen“. Die Veranstaltung beginnt um 9.30 Uhr im Berufsinformationszentrum (BiZ) der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77.

Die Veranstaltung richtet sich an Frauen und Männer, die nach der Familienphase oder der Pflege von Angehörigen den beruflichen Wiedereinstieg vorbereiten. Interessentinnen erhalten Tipps zur Vereinbarkeit von Familie und Beruf, zur Situation auf dem regionalen Arbeitsmarkt, welche grundsätzlichen Anforderungen Bewerberinnen im Wettbewerb um Arbeitsplätze mitbringen müssen und wie die Agentur für Arbeit mit ihrem Service- und Förderangebot den beruflichen Wiedereinstieg unterstützen kann.

Die Veranstaltung ist Teil der von Elsa Moser organisierten Vortragsreihe BiZ & Donna. Als Beauftragte für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt berät sie in der Agentur für Arbeit Freiburg in übergeordneten Fragen der Frauenförderung, der Gleichstellung von Frauen und Männern am Arbeitsmarkt und der Vereinbarkeit von Familie

und Beruf. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung nicht erforderlich.

**„Von der UNI in den Beruf“-Karriereplanung am Übergang vom Studium in den Beruf**

Am Donnerstag, 5. Juni, informiert Diplom Psychologe Hans-Georg Willmann darüber, wie Studienabsolventen den richtigen Einstieg in den Beruf finden und damit den Grundstein für eine langfristige berufliche Entwicklung legen. Die Veranstaltung beginnt um 18:15 Uhr im Kollegiengebäude I (Hörsaal 1098) der Albert-Ludwigs-Universität Freiburg.

Interessierte erfahren, wie man den nahtlosen Übergang vom Studium in den Beruf plant, organisiert und umsetzt, worauf bei der Auswahl der ersten Stelle und des ersten Arbeitgebers besonders geachtet werden sollte und wie man die ersten „100 Tage“ am Arbeitsplatz gut meistern und die Probezeit effizient für sich nutzen kann.

Hans-Georg Willmann arbeitet seit 1998 als Personalberater und Coach. Er ist Autor zahlreicher Erfolgsratgeber zu den Themen Berufliche Entwicklung und Karriere.

Der Vortrag ist Teil der Veranstaltungsreihe „Von der Uni in den Beruf“, die in Kooperation von Agentur für Arbeit Freiburg und dem Service Center Studium der Albert-Ludwigs-Universität für Studierende und Hochschulabsolventen organisiert wird.

**LIONS CLUB KAISERSTUHL-BREISGAU****Bilderausstellung beim Lions-Hoffest**

Das schon zur Tradition gewordene alljährliche Lions Hoffest am Himmelfahrtstag, 29.05.2014 findet wieder in Eichstetten im Weingut Rinklin statt. Für dieses Jahr hat sich der Lions Club Kaiserstuhl Breisgau jedoch etwas Besonderes ausgedacht. Es wird nicht nur frisch zubereitetes leckeres warmes Essen, selbst gebackene Kuchen, Wein, Getränke, Kaffee und Tee geben. Neben den Steinmetzarbeiten zum Selbermachen werden die Gäste eine Bildergalerie vorfinden. Die Kinder des Kindergartens Eichstetten stellen ihre Bilder zum Thema Frühling und Sommer aus. Es ist eine Verkaufsausstellung und die kleinen Künstler sind schon sehr gespannt, bei welchem Bild der erste rote Punkt kleben, also welches Bild als erstes verkauft sein wird. Das Hoffest öffnet seine Pforten um 11:00 Uhr. Damit jeder Gast in den Genuss der gesamten Ausstellung kommt, werden alle Bilder bis zum offiziellen Ende um 19:00 Uhr ausgestellt bleiben. Danach können die Werke der kleinen Künstler abgeholt werden. Der Erlös des Hoffestes fließt dem Kindergarten Eichstetten und der Bläserjugend des Musikvereins Eichstetten zu. Die Freunde des Lions Clubs Kaiserstuhl Breisgau freuen sich auf Ihr zahlreiches Kommen in gemütlicher Atmosphäre.


**KIRCHLICHE  
NACHRICHTEN**

**Seelsorgeeinheit  
Gottenheim**
**Kath. Pfarramt, Hauptstraße 74,  
79268 Bötzingen**

Telefon 07665 94768-40

Telefax 07665 94768-49

 E-Mail: pfarrbuero.boetzingen@se-go.de  
 <mailto:pfarrbuero.boetzingen@se-go.de>  
 Homepage: www.se-gottenheim.de

 Notrufhandy Tel. 0176 58821120 (in dringenden Fällen wie  
 Versehgang/Todesfall)

**Öffnungszeiten:** Donnerstag: 15:00 - 18:00 Uhr

**Freitag, 23.05.2014**

Kein Gottesdienst wegen Betriebsausflug

**Samstag, 24.05.2014**

 18:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Wort-Gottes-Feier,  
 anschl. Pfarrversammlung und Umtrunk

**Sonntag, 25.05.2014**

 09:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier mit Halleluja-  
 Liedern, anschl. Pfarrversammlung und Umtrunk vor der Kirche  
 10:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier  
 18:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Abschluss der Maiandachten  
 19:00 Uhr **Bötzingen, Haus Inigo:** Zeit zum Verweilen

**Dienstag, 27.05.2014**

 09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Andacht  
 16:00 Uhr **Bötzingen, Seniorenheim:** Eucharistiefeier

**Mittwoch, 28.05.2014**

 08:30 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Rosenkranz  
**keine Eucharistiefeier in Gottenheim**  
 18:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:**  
 Eucharistiefeier zum Vorabend von Christi Himmelfahrt  
 20:00 Uhr **Gottenheim, Pfarrhaus:**  
 Theologischer Abend zum Thema „Papst Franziskus“

**Donnerstag, 29.05.2014 – Christi Himmelfahrt**

 08:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Flurprozession  
 09:00 Uhr **Bötzingen, St. Alban:** Eucharistiefeier  
 09:30 Uhr **Gottenheim, Wasserspeicher:**  
 Ökum. Gottesdienst zur Eröffnung der Rebhisli-Tour

**Freitag, 30.05.2014**

 09:00 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:** Eucharistiefeier  
 19:00 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Taizé-Gebet

**Samstag, 31.05.2014**

 13:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:**  
 Trauung von Anja und Tobias Hermle  
 18:30 Uhr **Bötzingen, St. Laurentius:** Eucharistiefeier

**Sonntag, 01.06.2014**

 09:00 Uhr **Gottenheim, St. Stephan:** Eucharistiefeier  
 10:00 Uhr **Eichstetten, Waldparkplatz:** Familienwanderung zum  
 Eichspitzturm  
 10:30 Uhr **Umkirch, Mariä Himmelfahrt:**  
 Eucharistiefeier als Familiengottesdienst mit Halleluja-Liedern,  
 anschl. Pfarrversammlung und Umtrunk  
 19:00 Uhr **Bötzingen, Haus Inigo:** Zeit zum Verweilen

**Kath. Kindergarten St. Franziskus Bötzingen**

 Am **Samstag, 24.05.14, um 14 Uhr**, findet unser Familientag im Kin-  
 dergarten statt. Hierzu sind alle Familien unserer Kindergartenkinder  
 recht herzlich eingeladen.

 Im Rahmen der Kooperation "Bötzi-  
 ger Kindergärten" findet am **Montag,  
 26.05.2014, um 19:30 Uhr** in kath. Kinder-  
 garten St. Franziskus ein **Elternabend zum  
 Thema (Inter-) Religiöse Erziehung** statt.  
 Da viele Kinder aus unterschiedlichen  
 Kulturen/Religionen unsere Kindergärten  
 besuchen, lag es nahe den Blick auf religi-  
 öse Erziehung zu erweitern. Dieses Thema  
 ist auch im Bildungsplan für Kindergärten

 von Baden-Württemberg vorgesehen: Sinn, Werte und Religion. Der  
 Abend soll unter einigen Grundfragen, z.B. was ist eigentlich religiö-  
 se Erziehung und wo beginnt sie, stehen. Dazu konnten als Referen-  
 ten gewonnen werden: Dr. Abdel-Hakim Ourghi, Abteilungsleiter für  
 Islamische Theologie/Religionspädagogik an der PH Freiburg, und  
 Hans Baulig, Gemeindefereferent und Religionspädagoge.

**Pfarrversammlung**

 Zu unserer Pfarrversammlung laden wir die Mitglieder unserer Ge-  
 meinde am **Samstag, 24.05.2014, im Anschluss an den Gottes-  
 dienst** in der Kirche St. Laurentius, ein.

Folgende Themen sind vorgesehen:

- Rückblick auf die vergangene Wahlperiode des Pfarrgemeinderats
- Vorstellung der Gemeindeteams und ihrer Arbeit
- Ausblick auf die neue Seelsorgeeinheit March-Gottenheim
- Fragen, Wünsche und Anregungen aus der Gemeinde

 Im Anschluss an die Info-Veranstaltung bewirbt Sie in Bötzingen das  
 Sola-Team.

 Die Pfarrversammlung soll ein Forum für einen offenen Dialog zw-  
 ischen Gemeindegliedern und dem Pfarrgemeinderat sein, des-  
 halb würden wir uns über eine rege Beteiligung freuen.

Martina Grün

Vorsitzende des Pfarrgemeinderats

**Maiandachten 2014**

 Herzliche Einladung zum **Abschluss der Maiandachten am Sonn-  
 tag, 25.05.2014, um 18:30 Uhr in der Kirche St. Stephan, Gotten-  
 heim.**
**Pfarrgemeinderat-Sitzung**

 Die nächsten Pfarrgemeinderats-Sitzung findet **am Dienstag,  
 27.05.2014, 20.00 Uhr, im Pfarrsaal in Eichstetten statt.**

Als Tagesordnung wird vorgeschlagen:

- Top 1: Impuls
- Top 2: Regularien
- Top 3: Bericht aus den Teams:  
     Dekanatsrat  
     Gottenheim - Theologischer Abend  
     Pfarrversammlung in Bötzingen und Gottenheim
- Top 4: vorläufige Gottesdienstordnung für March-? Gottenheim 2015
- Top 5: Verabschiedung von Andrea Vater aus dem PGR
- Top 6: Verschiedenes

Martina Grün,

Vorsitzende des Pfarrgemeinderates



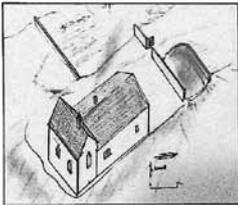
**„Buona Sera – guten Abend liebe Brüder und Schwestern...“**

Mit diesen schlichten Worten begrüßte vor einem Jahr der neue Papst Franziskus die Gläubigen auf dem Petersplatz und in aller Welt vor den Bildschirmen. Ein Gefühl von Frühling, Erwartung und Hoffnung erfüllt seither viele Menschen in und außerhalb der Kirche.

Am **Mittwoch, 28.05.2014, 20:00 Uhr** laden wir Sie zum zweitenmal ins **Pfarrhaus Gottenheim, Kirchstraße 10** ein, um sich mit der Person und Botschaft von Papst Franziskus zu befassen, seiner Lebensgeschichte nach zu gehen und einige Originaltexte von ihm zu lesen.

Auf Ihr Kommen freuen sich

*Franziska Knapp, Mechthild Rühle und Cornelia Reisch*



**Einladung zur Familienwanderung mit Wort-Gottes-Feier!**

Liebe Familien, am **Sonntag, 01.06.2014** laden wir Sie ganz herzlich zu einer kleinen Wanderung zum Eichelspitzturm ein. Beim dortigen Bruderhäusle wollen wir uns versammeln

und eine kindgerechte Wort-Gottes-Feier begehen. Anschließend können wir dort noch verweilen und gemeinsam ein Picknick machen. (Hierzu bitte Essen und Trinken selbst mitbringen) **Treffpunkt ist um 10 Uhr in Eichstetten am alten Waldparkplatz.** (Hier ist der Beginn der Veranstaltung, bei schlechtem Wetter entscheiden wir, ob wir in unsere Kirche St. Jakobus gehen)

**Sprechzeiten:**

**Kath. Pfarrbüro**

Montag und Donnerstag: 15:00 - 18:00 Uhr  
Telefon 07665 94768-40 - Telefax 07665 94768-49  
E-Mail: pfarrbuero.boetzingen@se-go.de

**Pfarrer Markus Ramminger im Pfarrbüro Gottenheim**

Donnerstag, 09:00 – 11:00 Uhr und nach Vereinbarung  
Telefon 07665 94768-11 – Telefax 07665 94768-19  
E-Mail: m.ramminger@se-go.de

**Gemeindereferentin Cornelia Reisch im Pfarrbüro Umkirch**

Freitag, 10:00 – 12:00 Uhr und nach Vereinbarung  
**(nicht am Fr., 23.05.)**

Telefon 07665 94768-32 - Fax 07665 94768-39  
E-Mail: cornelia.reisch@se-go.de

**Gemeindereferent Hans Baulig im Pfarrbüro Gottenheim**

Freitag, 11:00 Uhr – 12:30 Uhr und nach Vereinbarung  
**(nicht am Fr., 23.05.)**

Telefon 07665 94768-12 - Telefax 07665 94768-19  
E-Mail: hans.baulig@se-go.de

**Evangelische Kirchengemeinde Bötzingen**

Evangelisches Pfarramt, Hauptstr. 44,  
79268 Bötzingen  
Pfarrer R. Schulze, Kindergartenstr. 6,  
79268 Bötzingen  
Tel. Pfarramt 07663/1238 FAX 07663/99728  
Tel. Pfarrhaus 07663/9148912  
E-Mail ekiboetz@t-online.de  
www.ekiboetz.de

Öffnungszeiten des Pfarramts:

Dienstag: durchgehend von 9.00 - 15.00 Uhr

Freitag: 9.00 - 12.00 Uhr

Das Pfarrbüro ist am Freitag, dem 30.05.2014 nicht besetzt.



**Sonntag Rogate, 25.05.2014**

14:00 Uhr Gottesdienst mit den Kindern und Erzieherinnen des Ev. Kindergartens zum Thema: „Von Gott behütet“

Den Gottesdienst feiern wir bei schönem Wetter im Ev. Kindergarten, bei Regen in der Ev. Kirche. Die Kindergottesdienstkinder treffen sich im Gottesdienst.

Der Vormittagsgottesdienst entfällt.

**Donnerstag, Christi Himmelfahrt, 29.05.2014**

09:45 Uhr Gottesdienst in der Evangelischen Kirche

09:30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst zur Eröffnung der „Rebhüslitour“ in Gottenheim am Wasserspeicher unter musikalischer Mitwirkung des Ev. Bläserkreises. Dieser Gottesdienst findet nur bei gutem Wetter statt.

Der Wochenspruch für diese Woche steht in Psalm 66,20:

**Gelobt sei Gott, der mein Gebet nicht verwirft noch seine Güte von mir wendet.**

**Freitag, 23.05.2014**

**18:45 Uhr Esperanza – Jugendgruppe mit den frisch konfirmierten Jugendlichen**

**Montag, 26.05.2014**

20:00 Uhr Probe Kirchenchor

**Dienstag, 27.05.2014**

20:00 Uhr Bastelkreis

**Mittwoch, 28.05.2014**

09:30 Uhr Spielgruppe

20:00 Uhr Probe Evangelischer Bläserkreis

**Freitag, 30.05.2014**

18:45 Uhr Esperanza – Jugendgruppe

Von Gott  
behütet

*Der Evangelische Kindergarten  
Bötzingen lädt herzlich ein zum*

**Frühlingsfest**

*am Sonntag, den 25. Mai 2014*

- 14:00 Uhr Gottesdienst  
**Von Gott behütet**  
*Bei schönem Wetter im Ev. Kindergarten,  
bei Regen in der Ev. Kirche*
- anschließend Kaffee, Kuchen und  
Getränke im Ev. Kindergarten  
*(bitte wenn möglich eigenes Kaffeegedeck  
mitbringen)*
- Spielstationen für Kinder

*Wir freuen uns auf ihren Besuch*

*Iris Fröhlich-Jörger,  
Kinder  
und Team des Ev. Kindergartens*

**ANGEBOT FÜR DIE FRISCH KONFIRMierten JUGENDLICHEN**

Komm vorbei! Triff dich freitags in der Jugendgruppe  
Wann: Freitag 23. Mai 2014 18:45 – 20:45 Uhr  
Wo: Jugendraum Ev. Gemeindehaus Bötzingen  
Die persönliche Einladung wurde bereits verteilt.

**KINDERKIRCHENTAG**

Am Samstag, 31. Mai 2014 findet von 10:30 - 16:00 Uhr in Bad Krozingen ein **Bezirkskinderkirchentag** unter dem Motto der Fußball-Weltmeisterschaft statt. Kinder im Alter zwischen 6 und 13 Jahren können noch bis Freitag, 23. Mai in der Jungschar oder im Pfarramt für die Teilnahme angemeldet werden.

**CAFÉ-TREFF in GOTTENHEIM**

Café-Treff in der Bürgerscheune am Sonntag, 1.6.2014 um 15.00 Uhr:  
Evangelische Christen in Gottenheim laden ein zum Café-Treff: Zusammensitzen, in Ruhe miteinander reden, Kaffee und Kuchen genießen, auch für zu Hause...  
Von 15.45 Uhr - 16.15 Uhr spielt der Evangelische Bläserkreis.

**PASTORALWOCHE VIKAR BRANDT**

Im Rahmen seiner Ausbildung übernimmt unser Lehrvikar, Christoph Brandt, vom 19.5. bis 1.6.2014 den pastoralen Dienst in der Kirchengemeinde. TEL.: 07666/9430639.

Termine für Taufen, Trauungen und Ehejubiläen sprechen Sie bitte rechtzeitig mit dem Pfarrer ab. Taufgespräche und Vorbereitungs-gespräche für Ehejubiläen finden in der Regel in der Wohnung der Familie oder des Ehepaares statt, Traugespräche in der Regel im Pfarrhaus. Tauftermine können nach vorheriger Absprache für viele Sonntagsgottesdienste in der Gemeinde verabredet werden. Es ist auch möglich, dass kleine Kinder, deren Eltern die Taufe erst zu einem späteren Zeitpunkt möchten, im Gottesdienst gesegnet werden. Bei Trauerfällen setzen Sie sich bitte ebenfalls mit dem Pfarrer in Verbindung.

**Evangelisches Pfarramt****Evang. Gemeinschaft Bötzingen**

Kirchweg 21  
Prediger Dirk Garthe Tel. 7184081 Nachtwaidstr. 54

Wir laden Sie herzlich zu folgenden Veranstaltungen ein:

**Freitag** 23.05.2014

**15.30** Uhr **Kinderchor** ab 6 Jahre  
**20.00** Uhr **Jugendkreis** ab 16 Jahre

**Sonntag** 25.05.2014

**11.00** Uhr **Gottesdienst** mit Dirk Garthe, Abendmahl

**Montag** 26.05.2014

**18.00** Uhr **Bubenjungschar** ab 8 Jahren  
**19.30** Uhr **Teeniekreis** Mixed ab 13 Jahren

**Mittwoch** 28.05.2014

**15.30** Uhr Kinderstunde und Rasselbande

**JAHRESFEST am Himmelfahrtstag**  
**14.00 Uhr in der Festhalle Bötzingen**  
Wir feiern Gottes Größe, Treue und Fürsorge

**Freitag** 30.05.2014

**15.30** Uhr **Kinderchor** ab 6 Jahre  
**20.00** Uhr **Jugendkreis** ab 16 Jahre

**„Nur bei GOTT komme ich zur Ruhe, ER allein gibt mir Hoffnung.“**  
PSALM 62,6

Am 23. Mai wird unsere Bundesrepublik Deutschland 65 Jahre alt. Eine echte Erfolgsstory der jüngeren Menschheitsgeschichte, die uns dankbar machen sollte. Davor ereignete sich das bisher grausamste Kapitel unserer Epoche, aus unserem Volk hervorgehend. Viele unserer Gründungsväter wussten, dass dieser unerwartete Erfolg des Neubeginns nicht in erster Linie durch den Marshall-Plan, Überlebenswillen, Vernunft oder eiserne Disziplin erreicht wird, sondern durch eine Neuausrichtung des Herzens zum Lebendigen Gott. Das Anbeten und Hoffen auf irdische Führer hatte ein Blutbad hinterlassen.  
Was ist der Grund Ihrer Hoffnung?

Besuchen Sie uns unter [www.gemeinschaft-boetzingen.de](http://www.gemeinschaft-boetzingen.de)

**Gemeinde für Christus**

Evang. Brüderverein e.V., Markgrafenstr. 14  
Kontaktperson: Udo Bühler, Bahnhofstr. 11, Tel. 2047

Gottesdienste:  
Jeden Freitag 20.00 Uhr Bibelstunde  
Jeden 2., 3. & 4. Sonntag im Monat 10:00 Uhr

Seid alle herzlich willkommen!

**Jehovas Zeugen**

Versammlung Bötzingen Königreichssaal, Im Siegle 19  
Telefon : 07663/ 5323

Freitag, den 23.05.14, 19:30 – 21:15 Uhr  
Bibelstudium Thema: „**Komm Jehova doch näher!**“  
Schulkurs für Evangeliumsverkündiger  
Anschließend: Ansprachen und Tischgespräche

Sonntag, den 25.05.14, 18:00 – 19:45 Uhr  
Biblischer Vortrag,  
Thema: „**Wer eignet sich, die Menschheit zu regieren?**“  
Anschließend: Bibel- und Wachturm-Studium

Alle Zusammenkünfte sind öffentlich. Interessierte Personen sind jederzeit willkommen  
**Internet: [www.jw.org](http://www.jw.org)**

**Christus Zentrum Bötzingen**

**Freie evangelische Gemeinde**  
(Im Ried 1 - direkt gegenüber dem Peguform Hauptverwaltungsgebäude)

**Sonntags** um 10:00 Uhr: Gottesdienst  
**Dienstags** um 19:00 Uhr: FAT Jugendtreff  
**Dienstags** um 19:30 Uhr: Gebetsabend

**1. Montag im Monat** um 15:00 Uhr: Kreatives Malen – Sie sind herzlich eingeladen.

Alle weiteren Termine und Kontaktdaten entnehmen Sie bitte unserer Website [www.christuszentrum-boetzingen.de](http://www.christuszentrum-boetzingen.de)  
**„Ja, zu der Zeit, die ich selbst bestimme, halte ich Gericht nach meinem Recht.“ (Ps.75:3)**

*Wenn es einen Gott gibt, warum lässt Er soviel Unrecht zu bzw. lässt sich so viel Zeit beim Einschreiten? Diese Frage ist berechtigt, und die Ant-*

wort finden Sie in der Bibel: vor Seiner vollkommenen Gerechtigkeit und Heiligkeit kann kein Mensch bestehen, und der einzige Weg zum Freispruch ist durch das stellvertretende Opfer Jesu (Röm.3:21-26). Diesen Ausweg und diese Erlösung bietet Er voller Geduld allen Menschen zu allen Zeiten an, denn Er hat keine Freude am Tod, sondern an der Errettung unserer Seelen (2.Petr.3:8-10,15)! Heute ist der Tag der Gnade, kommen Sie zu Ihm!

## Neuapostolische Kirche Bötzingen

Markgrafenstraße 8

25.05.2014 Sonntag 09.30 Uhr Gottesdienst

### 25.05.2014 Sonntag 10.00 Uhr Kindergottesdienst in unserer Kirche in Bad Krozingen

### 29.05.2014 Donnerstag 09.30 Uhr Gottesdienst Chr.Himmelfahrt

Zu allen Veranstaltungen sind Sie herzlich eingeladen. Weitere Informationen können Sie dem Schaukasten bei der Kirche oder im Internet unter der Adresse: [www.nak-freiburg.de](http://www.nak-freiburg.de) entnehmen.

## Siebenten-Tags-Adventisten

Wasenweilerstraße 14a

Prediger: Daniel Wildemann, Tel.: 07681/4769453

Kontakt vor Ort: Reinhold Wittwer, Tel.: 07663/605762

Wir laden Sie zu unseren regelmäßigen Gottesdiensten jeden Samstag herzlich ein.

Um 09.30 Uhr – Bibelgespräch Thema: **Das Gesetz Gottes und das Gesetz Christi**

Um 10.45 Uhr – Predigtstunde

Alle unsere Gottesdienste sind öffentlich, jeder Besucher ist herzlich willkommen.

**Das Bibeltelefon:** Gottes Wort für jeden Tag **0761 – 4764892**

Bibelgespräch auch im Fernsehen oder Internet:

**Die Bibel. Das Leben.** Freitag: 19:30 Uhr / Samstag: 9:45 Uhr

Internet: [www.hopechannel.de](http://www.hopechannel.de)

## DITIB

Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e. V.

### Freitagsgebet am 23.05.2014 um 13:27 Uhr Freitagspredigt: Bergwerkunglück von Soma

„Und Wir werden euch ganz gewiß mit ein wenig Furcht und Hunger und Mangel an Besitz, Seelen und Früchten prüfen. Doch verkünde frohe Botschaft den Standhaften, die, wenn sie ein Unglück trifft, sagen: „Wir gehören Allah, und zu Ihm kehren wir zurück.“ (Bakara, 2/155-156)

Wir alle sind von der herzerreissenden Tragödie unserer Brüder, die im Grubenunglück in Soma gestorben sind, zutiefst betroffen. Hunderte Mitmenschen haben ihr Leben im Herzen der Erde gelassen, wohin sie gingen, um Brot für ihre Kinder zu verdienen. Dieses Mal hat das Feuer nicht nur die Stelle verbrannt, wohin sie gefallen ist, sondern auch die Stellen, wohin sie nicht gefallen ist. Denn das Feuer ist in das Herz des ganzen Landes (und weltweit) gefallen. Wir wünschen allen Brüdern, die ihr Leben verloren haben, die unendliche Barmherzigkeit unseres Herren Allah. Möge das Paradies ihr Heim sein!



## FREIWILLIGE FEUERWEHR BÖTZINGEN

### Übung Zug 3

Am Samstag 31.05.2014 findet um 17 Uhr eine Zug Übung statt.

Zugführer, Andreas Kanzinger

### Jugendfeuerwehr Bötzingen

Die Jugendfeuerwehrgruppe „Wettbewerb“ trifft sich am Freitag, den 23.05.14 um 18.10 Uhr zur Übung in Eichstetten im Feuerwehrgerätehaus.

Die Jugendfeuerwehr trifft sich am Montag, den 26.05.14 zur Übung im Feuerwehrgerätehaus.

Frank Kilian  
Jugendwart



## MITTEILUNGEN DER VEREINE

### Musikverein Bötzingen e.V.

Bitte vormerken:

23.05. keine Probe

30.05. Probe 20.00Uhr

01.06. Frühschoppen Tennisclub 11.00Uhr

06.06. Probe 20.00Uhr

Albert Schönberger, 1. Vorstand

### Tennisclub Bötzingen

Auf unserer Anlage finden folgende Verbandsspiele statt:

Samstag, 24.5.2014

9.30 Uhr Junioren U 16 - TC Mundingen 1

14.00 Uhr Herren 50 - TC GW Elzach-Ladhof 1

11.00 Uhr Damen 30 - TC RW Achern/TC Ottenhöfen

Sonntag, 25.5.2014

9.30 Uhr Herren 30 - TC Dietenbachpark 1

Wir wünschen allen Mannschaften viel Erfolg.

Der Vorstand / Presse

### Fußballclub Bötzingen

#### FC Bötzingen – FC Denzlingen 0:1 (0:0)

Glücklich aber am Ende nicht unverdient gewann der abstiegsgefährdete FC Denzlingen sein Auswärtsspiel am Samstagabend beim FC Bötzingen mit 0:1. Ein Spiel, das eigentlich keinen Sieger verdient gehabt hätte. Den Gastgebern merkte man dabei noch die Strapazen vom Pokalfinale an. Bei Bötzingen hatte es zudem nach dem Pokalfinale einige Umstellung gegeben. So durften einige bisherige Ergänzungsspieler diesmal von Beginn an ran. So auch Kazbek Ulubiev, der sich in der 6. Minute durch die gegnerische Abwehrzentrale durchdribbelt, sich den Ball dann aber vom aufmerksamen Denzlinger Torwart Ron Fahlreich abluchsen lässt. Danach hat Denzlingen leichte Vorteile ohne zwingend zu werden, die Hausherren verlegen sich aufs Kontern und bekommen so ein paar Chancen, die beste hat Sven Althaus, der sich auch frei vorm Denzlinger Torwart den Ball abnehmen lässt.

In der 27. Minute taucht dann Daniel Blanco Carvalho auf halb rechts frei vorm Bötzingen Tor auf, schießt aber knapp vorbei. Sechs Minuten später hält der gute Alexander Jäger im Bötzingen Tor einen strammen Schuss von Alexander Ambs. Bis zur Halbzeit prüft dann noch Damir Imamovic zweimal den Gästetorwart. Die erste Chance der zweiten Hälfte hat dann wieder Imamovic, der aus 25 Metern halbrechts knapp am Tor vorbei zielt. Drei Minuten später vergibt Dennis Kaltenbach eine Nachschusschance kläglich. Anschließend wird Denzingen etwas aktiver, in der 55. Minute segelt eine scharfe Hereingabe von Gregor Kuwert durch den Strafraum an Freund und Feind vorbei. Fünf Minuten später taucht Bötzingens Sven Althausser frei vorm Torwart auf, umspielt ihn, doch den schwachen Schuss kann ein Abwehrspieler auf der Linie klären. Nun hören die Gäste aber auf ihre enttäuschten Fans und machen mehr Druck. In der 71. Minute hält Jäger einen gefährlichen Kopfball von Blanco Carvalho, drei Minuten später nutzt dann Daniel Ambs eine Kopfballchance nach einer guten Flanke von Links. In der Folge haben Blanco Carvalho und Kuwert noch die Gelegenheit, die Führung auszubauen, die letzte Gelegenheit lässt aber der eingewechselte Bötzingen Angreifer Fabian Beckert ungenutzt, als er frei vorm Torwart verzieht. Am Ende gewinnt so die Mannschaft, die die Punkte dringender braucht und dies ab Mitte der zweiten Hälfte auch gezeigt hat.

### **SC Eichstetten - FC Bötzingen II 1:3 (0:1)**

Tore: D.Ambs, Babur, Udaya

Bei herrlichem Fußballwetter gewann der FCB das wichtige Derby nach einer disziplinierten Leistung völlig verdient mit 3:1. Von Beginn war der FCB spielbestimmend und kam frühzeitig aus dem Spiel und über gute Standards zu guten Möglichkeiten. Nach 15 Minuten die Führung, als ein Freistoß aus dem Halbfeld von Harun Babur von Daniel Ambs noch leicht berührt wurde, so dass der Ball unhaltbar ins lange Eck flog. In der Folgezeit bestach der FCB durch aggressives Spiel durch die man die beste Offensive um Toptorjäger Czaki in Schach hielt, einziges Manko war dass man nicht die Überlegenheit in ein zweites Tor ummünzte. Auch in Halbzeit zwei war der FCB tonangebend und Harun Babur baute kurz nach der Halbzeit mit einem sehenswerten Volleyschuss aus 16 Metern die Führung aus. Auch in der Folgezeit der FCB dem dritten Tor näher als die Gastgeber dem Anschlusstreffer und so kam es auch als eine schöne Kombination über Jens Scheuer und Harun Babur von Dennis Udaya clever zum schönsten Tor des Tages vollendet wurde. Erst jetzt wurden die Gastgeber richtig gefährlich, was zum Teil der komfortablen Führung aber vor allem der kräfteraubenden Spielweise bei heißen Temperaturen geschuldet war. Dementsprechend gelang dem SCE noch der Anschlusstreffer, aber unterm Strich blieb ein ungefährdeter Sieg nach einer extrem guten Defensivleistung und einer leidenschaftlichen Vorstellung der gesamten Mannschaft.

Am kommenden Sonntag erwartet man mit dem SC Holzhausen eine Mannschaft mit einem extrem guten Lauf, aber die Mannschaft hofft auf Unterstützung der Zuschauer um mit einem Sieg die Meisterschaft perfekt zu machen.

### **Die kommenden Spiele:**

Samstag, 24. Mai. 2014; 15.30 Uhr: SV Stadelhofen – FC Bötzingen I  
Sonntag, 25. Mai 2014; 15 Uhr: FC Bötzingen II – SC Holzhausen

### **Ausblick: Vereins – Grümpelturnier am Samstag, 5. Juli:**

Aktuell liegen uns noch zu wenige Anmeldungen vor, um ein Turnier auszurichten. Die Frist für die Anmeldung läuft noch bis zum 31. Mai, interessierte Vereine wenden sich bitte an unsere Jugendleiterin: annetreddig75@t-online.de.

### **Jugendabteilung**

#### **Ergebnisse der letzten Spiele**

#### **E2-Junioren**

SV Hecklingen 2 – FC Bötzingen 2 6:0

#### **E1-Junioren**

FC Bötzingen – FC Emmendingen 0:7

#### **D-Junioren**

FC Bötzingen – SG Malteringen 0:2

#### **C-Junioren**

SG Prechtal 2 – FC Bötzingen 1:3

### **Spieltermine**

#### **Freitag, den 23.05.2014**

#### **D – Junioren um 18.00 Uhr in Bötzingen**

FC Bötzingen – SV Kenzingen

#### **Mittwoch, den 28.05.2014**

#### **E2-Junioren um 18.00 Uhr in Forchheim**

SV Forchheim 2 – FC Bötzingen

Die E1-Junioren haben Spielfrei.

## **Landjugend Bötzingen**

### **Programm**

25.05. Kaffeenachmittag

27.05. Billardspielen

03.06. Spaghettiesen

10.06. Wetten dass....?

### **Billardspielen**

Kommenden Dienstag gehen wir unsere Billardkünste erproben. Dazu treffen wir uns ganz normal um 20 Uhr am LaJu-Raum. Von dort werden wir dann mit unseren privaten Autos gemeinsam losfahren.

### **Kaffeenachmittag**

Denkt bitte daran, diesen Sonntag ist unser Kaffeenachmittag. Alle Helfer der ersten Schicht treffen sich um 9:30 Uhr, die der zweiten um 14 Uhr, in der Festhalle.

### **Konfirmanden,**

Ihr wolltet schon immer wissen was Landjugend eigentlich ist? Dann kommt doch zu unserem Spaghettiesen! Am 03. Juni möchten wir euch auf 19:30 Uhr zu uns in den Landjugendraum einladen. Hier könnt ihr mal reinschnuppern und sehen, ob die Landjugend nicht auch was für euch ist. Wir freuen uns auf euer kommen!

### **Liebe Bevölkerung,**

Wir möchten sie noch einmal herzlich zu unserem Kaffeenachmittag am Wahlsonntag, den 25. Mai, ab 11:00 Uhr zu uns in die Festhalle einladen. Dort bewirten wir sie mit selbstgebackenem Kuchen, Kaffee und anderen Getränken. Über ihr kommen würden wir uns sehr freuen.

Für so einen Kaffeenachmittag brauchen wir natürlich auch ganz viel Kuchen. Daher würden wir uns sehr über eine Kuchen spende freuen. Wenn sie also gerne einen Kuchen spenden möchten, können sie sich bei Daniel Ambs (0176/47791950) melden.

Die Landjugend wünscht allen ein schönes Wochenende!

[www.laju-boetzingen.de](http://www.laju-boetzingen.de)

## **TURNVEREIN BÖTZINGEN 1922 e.V.**

[www.turnverein-boetzingen.de](http://www.turnverein-boetzingen.de)

### **Familienwanderung am Vatertag**

Zur Familienwanderung am Vatertag treffen wir uns am

**Donnerstag, 29.05.2014 um 10.30 Uhr** an der Winzergenossenschaft.

Wir wandern über Sonnhalde – Steinbruch - Stand des Männergesangsvereins (Essenspause) –Vogelsang - Hohrainbuck-Hütte – Schüt-

zenhaus. Da auf der Hohrainbuck-Hütte keine Bewirtung stattfindet, werden wir die Wanderung beim Schützenhaus (Bewirtung durch Hexen) ausklingen lassen.

Für die Kinder des TVB wird unser Jugendvorstand die Wanderung durch einige Überraschungen abwechslungsreich gestalten.

Alt und Jung laden wir herzlich zum Mitwandern ein. Wir hoffen auf gutes Wetter und viele gutgelaunte Mitwanderfreunde.

### **Die Vorstandschaft**

## **Neu in Bötzingen**

### **Bewegungstreff im Freien für Seniorinnen und Senioren**

am **Dienstag, 24.06.2014 um 9.30 Uhr** findet auf dem Spielplatz „Waldstraße“ (Nähe Tennisplatz) der erste Bewegungstreff im Freien mit dem Bewegungsprogramm „Fünf Esslinger“ für Seniorinnen und Senioren statt. Dieser Treff ist kostenfrei, unverbindlich, gesellig und gesundheitsfördernd und findet verlässlich jede Woche bei jedem Wetter statt.

Sportkleidung ist nicht erforderlich – bequeme Schuhe sind sinnvoll.

Träger dieses Treffs ist der Turnverein in Kooperation mit dem Volkshilfswerk Bötzingen. Einfach vorbeikommen – gucken – mitmachen!!

Ich freue mich auf Sie!

*Uschi Torn, Tel. 07663-4426  
Trainerin C-Lizenz Fitness und Gesundheit  
Übungsbegleiterin „Fünf Esslinger“*

## **Abt. Handball**

Herren I

### **DJK Bad Säckingen – TV Bötzingen I 31:25 (16:10)**

Gänsehautstimmung pur im ersten Relegationsspiel um den Bezirksligaaufstieg. Schon vor dem Anpfiff ließen die gut 50 mitgereisten Fans des TVB die Halle beben und ließen auch während den folgenden 60 Minuten nicht nach - ein gefühltes Heimspiel für die Bötzingen und das gut 100 km von der Heimat entfernt.

Die Gäste kamen sehr gut ins Spiel, verwandelten im Angriff die ersten Chancen und packten in der Abwehr beherzt zu (1:4), was dann noch durch kam entschärfte Stefan. Vielleicht lief der Start im Nachhinein etwas zu gut, denn die Bötzingen kamen aus dem Tritt und ermöglichten den Säckingern schnelle Gegenstöße, die die Bötzingen unbedingt vermeiden wollten. Die Hausherren glichen aus (5:5), das Spiel wog kurze Zeit hin und her, doch das Momentum war nun nicht mehr auf Bötzingen Seite. Was folgte, waren bittere Minuten für Spieler und Fans, in denen die Hausherren 6 Tore am Stück warfen und die Bötzingen jeglichen Zugriff verloren (13:7). Mit 16:10 und hängenden Köpfen ging es aus Gästesicht in die Kabine und die neue Marschroute war nun, für das Rückspiel eine noch machbare Ausgangsposition zu erspielen.

Das Spiel wurde insgesamt schneller und hektischer, blieb aber dennoch fair, was auch dem Schiedsrichtergespann zu verdanken war. Die Bötzingen konnten das Spiel jetzt ausgeglichen gestalten, fingen sich aber immer wieder schnelle Gegentore ein und kamen kein Tor näher (22:16). Auch die Auszeit brachte zunächst nichts und so schien es 10 Minuten vor Ende auch zu bleiben (27:21). Doch die Bötzingen gaben sich nicht auf und kamen nochmal ran, was von den Fans lautstark unterstützt wurde. 5 Minuten vor dem Ende hatte der TVB sogar die Chance per 7-Meter auf 27:25 zu verkürzen, vergab jedoch und fing sich in den letzten Minuten nochmal eine Strafe und vier ärgerliche Tore ein. Endstand 31:25. Die Enttäuschung über die sehr durchwachsende Leistung war riesig.

Hervorzuhaben sind die Leistungen unserer Torhüter Stefan und Richie, die die Bötzingen mit vielen Paraden und gehaltenen Siebenern im Spiel hielten.

Zeit um nachzutruern bleibt nicht und ist auch nicht nötig, denn allein die Tatsache, am Samstag vor eigenem Publikum das entscheidende Relegationsspiel austragen zu dürfen, reicht als Motivation aus, ein kleines Wunder zu vollbringen. Mit höchster Konzentration, einer geschlossenen Teamleistung und den besten Fans der Liga kann dieses Ergebnis gedreht werden.

**Wir freuen uns, natürlich unabhängig vom Spielausgang, am Samstag, 24. Mai, mit zwei Relegationsspielen ein kleines Handballfest mit unseren Freunden und Gönnern feiern zu dürfen und laden alle ganz herzlich ein!**

**Zu empfehlen ist schon mittags das Relegations-Rückspiel unserer B-Jungs, die den Klassenerhalt in der Bezirksliga perfekt machen können!**

### **Die letzten Saisonspiele des TVB am Samstag, 24. Mai 2014:**

B-Jugend: 15.45 Uhr TV Bötzingen – TV Gundelfingen  
Herren I: 17.30 Uhr TV Bötzingen – DJK Bad Säckingen

## **CDU - Ortsverband Bötzingen**

Falls Sie Fragen zur Gemeinderatswahl am Sonntag den 25.5.2014 haben, benutzen Sie bitte unsere Homepage: [www.cdu-boetzingen.de/tl](http://www.cdu-boetzingen.de/tl)

Dort finden Sie Informationen zu unseren Kandidaten und unseren Zielen im Gemeinderat. Gerne geben wir Ihnen auch telefonisch Auskunft unter den Telefonnr. 50196 und 939022.

Bitte nutzen Sie Ihr demokratisches Grundrecht und gehen Sie auf jedenfall wählen. Sie haben 14 Stimmen und dürfen einem Kandidaten max. 3 Stimmen geben.

Ihre CDU-Bötzingen

Thomas Hauri

## **Stockbrunnenhexen Bötzingen**

### **Vatertagshock zum ersten Mal beim Schützenhaus**

Wie in den vergangenen Jahren veranstalten wir auch in diesem Jahr wieder den beliebten Vatertagshock, allerdings wird er nicht auf der Hohrainbuckhütte stattfinden, sondern beim Schützenhaus.

Wir laden daher alle Bötzingen am Donnerstag, den 29.05.2014, Christi Himmelfahrt (Vatertag), zu einer Rast am Schützenhaus ein. Für das leiblich Wohl wird wie jedes Jahr gesorgt.

Wir bieten ab 11.00 Uhr Schäufele mit Kartoffelsalat, Grillwürste und Pommes, aber auch Kaffee und Kuchen an. Wir hoffen viele Bötzingen und „Nichtbötzingen“ begrüßen zu dürfen.

Auf Ihren Besuch freuen sich hexlich  
D`Stockbrunnenhexen

**DITIB Türkisch Islamischer Kulturverein****EINLADUNG ZUR K E R M E S**

**Zu unserem jährlichen Türkisch-Orientalischen Kermes,  
laden wir Sie recht herzlich ein.**

Zahlreiche Spezialitäten aus der türkischen Küche.

Für die Kinder haben wir verschiedene lustige Spiele und weitere Überraschungen vorbereitet.

**Datum : 29.05., 30.05., 31.05. und 01. Juni 2014**

**Uhrzeit : 11.00 - 22.00 Uhr**

**Ort : Markgrafenstr 1,79268 Bötzingen**

**Tel : 01520/3926458**

**e-mail : botzingenditibfatihcamii@hotmail.com**

Türkisch - Islamische Gemeinde zu Bötzingen e.V.

**AWO BÖTZINGEN****Familie in Not - Es kann jeden von uns treffen!**

Das wurde uns erst jetzt wieder vor Augen geführt.

Wegen des Austretens von gesundheitsschädlichen Dämpfen aufgrund von Baumängeln musste der komplette Hausrat einer 5-köpfigen Familie gereinigt werden. Wir möchten uns auf diesem Wege ganz herzlich bei Herrn Messerschmidt für die Bereitstellung der Geräte, des dazu notwendigen Materials und der Übernahme der angefallenen Betriebskosten bedanken. Ein herzliches Dankeschön auch an Frau Ehret und Frau Theske, die für ein geringes Entgelt ihre Arbeitskraft und Zeit eingebracht haben.

Dank dieser Unterstützung war es uns möglich Hilfe zu leisten, wo diese dringend notwendig war.

Nochmals vielen Dank für das soziale Engagement.

Ihre AWO Bötzingen



## **SONSTIGE INFORMATIONEN**

### **Bezirkspokalendspiele am Vatertag in Holzhausen**

Am Donnerstag, 29.05.2014, Christi Himmelfahrt, finden die Bezirkspokalendspiele in Holzhausen statt.

Endspiel der Frauen um 13.30 Uhr SG Au-Wittnau - SG Winden

Endspiel der Herren um 16.00 Uhr FV Sasbach - SV Kirchzarten

Einlass ist ab 12 Uhr.

Im Rahmen seines 85-jährigen Vereinsjubiläums ist der SC Holzhausen Ausrichter der Pokalendspiele des Bezirks Freiburg.

Der Sportclub Holzhausen präsentiert hochklassigen Sport und tolle Stadionatmosphäre im Neufeld. Erwartet werden über 2.000 Besucher, Stadionsprecher ist Sportreporter Manni Schäfer, mehrere Pressevertreter und TV Südbaden werden anwesend sein und berichten. Neben einem interessanten Halbzeitprogramm werden die unterlegenen Halbfinalisten prämiert und die Aktion „Fußball hilft“ wird eine Spendenübergabe vornehmen.

Genießen Sie den Feiertag im Neufeldstadion in Holzhausen bei bestem Sport und guter Unterhaltung.

**Kartenvorverkauf**

Um Einlasszeiten an der Kasse zu vermeiden, bieten wir Karten im Vorverkauf an. Diese können am Montag, 19.05. und Montag, 26.05.2014 jeweils zwischen 18.30 und 19.30 im Clubheim in Holzhausen zum regulären Preis von Euro 4.50 (Schüler, Studenten, Rentner 3,50 €) inklusive -,50 € für die Aktion „Fußball hilft“ erworben werden.



# NOTRUFEBEREITSCHAFTSDIENSTE

## Allgemeiner Notdienst

Polizeinotruf	110
Polizeiposten Bötzingen (Mo-Fr 7.30 – 12.00 Uhr, u. 13.30 – 16.30 Uhr)	6053-0
Feuerwehr	112
Feuerwehrkommandant Horst Höfflin	802
DRK-Rettungsdienst/ Erste Hilfe	112
DRK- Krankentransporte	0761/19222
Ärztl. Notfalldienst	01805/19292-300
Giftnotrufzentrale	0761/19240
Tierkörperbeseitigung	0761/506706
Rechtsanwalts-Notdienst	0761/72773
Wasser	949176
Gas	0800/2767767
Strom	
EnBW Regional AG Regional- Zentrum Rheinhausen	0800/3629477
Bezirksschornsteinfegermeister Reiner Knöbel	0766294003

## Ärzte

### Ärztl. Bereitschaftsdienst

Notfalldienst der niedergelassenen  
Ärzte zu erfragen unter  
Tel.: 0761 / 8099800

### Kinderärztl. Notfalldienst

Tel.: 0761/80998099

### Augenarzt

Auskunft bei der Uni-Augenklinik  
Tel.: 0761/700 40 01

### Zahnarzt

Zahnärztliche Notrufnummer:  
Tel. 0180/3222555-41

### Tierarzt

**Bereitschaftsdienst der Tierärzte:**  
Zu erfragen unter:  
Tel.: 076 67 / 9430810

## Apotheken

### Samstag, 24.05.14

Apotheke am Gutshof, Umkirch,  
Tel.: 07665/51626

### Sonntag, 25.05.14

Apotheke am Rathaus, Reute,  
Tel.: 07641/912912  
und  
Franziskaner-Apotheke,  
Breisach-Oberriemsingen,  
Tel. 07664/408714

### Montag, 26.05.14

Reben-Apotheke,  
Vogtsburg-Oberrotweil,  
Tel.: 07662/1818

### Dienstag, 27.05.14

Breisgau-Apotheke,  
Breisach,  
Tel. 07667/7537

### Mittwoch, 28.05.14

Europa-Apotheke,  
Breisach,  
Tel.: 07667/942055

### Donnerstag, 29.05.14

Kaiserstuhl-Apotheke,  
Eichstetten,  
Tel.: 07663/1205

### Freitag, 30.05.14

Kaiserstuhl-Apotheke,  
Vogtsburg-Oberrotweil,  
Tel.: 07662/337

Wechsel der Notdienstbereitschaft  
täglich 8.30 Uhr

## Allgemeine Telefonnummern

### Bürgermeisteramt

**Sprechzeiten:**  
Mo. – Fr. 08.00 – 12.00 Uhr  
montags 14.00 – 18.00 Uhr  
donnerstags 14.00 – 15.30 Uhr  
Zentrale: 9310-0  
Telefax: 9310-33  
E-Mail-Adresse:  
gemeinde@boetzingen.de  
Internet-Adresse:  
www.boetzingen.de

**Bodynek Christian**  
Leiter des Bauamtes, Friedhof 9310-27

**Brenn Gerlinde**  
Tourismus, Ehrenamt,  
Bürgeramt 9310-28

**Dufner Gervas**  
Leiter des Rechnungsamtes 9310-15

**Ernst Jan**  
Bürgeramt, Meldeamt, Passamt,  
Fundbüro, Hallenbelegung,  
Hohrainbuckhütte 9310-18

**Fringer Florian**  
Rechnungsamt, Steuern  
und Gebühren, EDV 9310-25

**Heß Waltraud**  
Vorzimmer Bürgermeister 9310-11

**Jaeger Cornelia**  
Volksbildungswerk,  
Verbandsangel., 9310-20

**Jenne Andreas**  
Sozialversicherung, Schule,  
Verkehrswesen, Vereine,  
Kindergarten, Kinderkrippe 9310-14

**Lay Angelika**  
Hauptamt 9310-24

**Lay Isolde**  
Bauamt 9310-26

**Marton, Athessa**  
Rechnungsamt 9310-23

**Ott Angelika**  
Gemeindearchivarin  
Gemeindebücherei 9310-30

**Schmitteckert Jürgen**  
Ortsbaumeister 9310-17

### Bürgermeisteramt

**Schneckenburger Dieter**  
Bürgermeister 9310-11

**Schröter Andrea**  
Grundbucheinsichtsstelle,  
Standesamt, Soziales,  
Bürgeramt 9310-16

**Schröter Melanie**  
Gemeindekasse 9310-23

**Wunsch Norbert**  
Leiter des Hauptamtes,  
Personal 9310-13

**Wertstoffannahmeterminale**  
Auf dem Bauhofgelände im Industrie-  
gebiet, Schloßmattenstr. 23  
jeden Mittwoch: 17.00 – 20.00 Uhr  
jeden Samstag: 9.00 – 14.00 Uhr

**Abfallberatung des Landkreises**  
Tel. 01802 254648

**Kinderkrippe**  
Tel.: 99354

**Kindergärten**  
Gemeindekindergarten  
„Pustebume“, 99940  
Ev. Kindergarten, 723  
Kath. Kindergarten, 1430

**Schulen**  
Grundschule 6083-70  
Haupt- und Realschule  
Sekretariat 6083-60  
Verlässliche Grundschule  
Ganztagesangebot  
Grund-, Haupt- u. Realschule  
Schulverpflegung  
Auskünfte im Rathaus 9310-14

**Freibad**  
949972

**Gemeindebücherei**  
Bahnhofstr. 3 91 36 47  
Öffnungszeiten:  
montags 18.00 – 20.00 Uhr  
dienstags 10.00 – 12.00 Uhr  
donnerstags 15.00 – 17.00 Uhr

### Soziale Einrichtungen

#### Kinder- und Jugendreferentin

**Sophie Allenberg**  
Sprechzeiten:  
Montag: 15.00 - 18.00 Uhr  
Donnerstag: 08.00 - 12.00 Uhr  
oder nach Vereinbarung  
E-Mail: sophie.allenberg@boetzingen.de  
Tel. 07663/9310-21 oder  
0178/4787670

#### Telefonseelsorge

Tel.: 0800/1110111  
Psychologische Beratungs- und  
Behandlungsstelle für Alkohol- und Dro-  
genprobleme  
Tel.: 0761/74112

#### Seniorenpflegeheim

Heimleitung: Herr Stadler  
Sekretariat: Frau Schmidt  
Kindergartenstr. 1, 79268 Bötzingen  
Tel.: 07663/9149780

#### Beratungsstelle für ältere Menschen und deren Angehörige

Beratung in allen Fragen der  
ambulantesten Altenhilfe  
Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen  
Tel.: 07663/9148835  
www.beratung-senioren.de

#### Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen  
Tel.: 07663/4077  
www.sozialstation-boetzingen.de  
▪ Kirchlicher Pflegedienst  
▪ Häusliche Kranken- und Altenpflege  
▪ Pflege von Schwerkranken und  
Sterbenden  
▪ Hauswirtschaftliche Versorgung

Sprechstunde für Angehörige  
von Menschen mit Demenz  
Regina Schultis  
Tel. 07663-9131941  
nach Vereinbarung

#### Ökum. Nachbarschaftshilfe Bötzingen-Gottenheim

Stundenweise Hilfe in allen Bereichen  
des häuslichen Alltags, im Alter,  
bei Krankheit und Behinderung.  
Einsatzleitung A. Henninger  
Bötzingen, Sonnhalde 4  
E-Mail: nbh.boetzingen@web.de  
Tel.: 07663/949484

#### Hospizgruppe Eichstetten-Bötzingen

Begleitung von Schwerkranken,  
Sterbenden u. deren Angehörigen,  
Tel.: 07663/37 57 oder 0160/96837846

#### Familienpflege des Caritas- verbandes für den Landkreis

Krankheit, Kur, Geburt:  
Ihre Familie braucht Hilfe?  
Ansprechpartnerin ist die Einsatz-  
leitung des Caritasverbandes der  
Familienpflege,  
Tel.: 0761/8965-451

#### Integrationsfachdienst Lkr. Breisgau-Hochschwarzwald

Beratung für schwerbehinderte  
ArbeitnehmerInnen und deren Arbeit-  
geber, Tel.: 0761/36894-500

#### Lebenshilfe Freiburg in Bötzingen

Offene Hilfen für Menschen mit  
Behinderungen  
Tel.: 07663/9129926-27  
Heilpädagogische Praxis  
Tel.: 07663/948994  
Kindergarten-Zauberberg  
Tel.: 07663/6532

#### Kreuzbund-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke u. Angehörige

Tel.: 07663-3946